

222133-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Construction work for swimming pool – EWB_Erweiterungsneubau 50m Schwimmhalle Wiesenbad Eschborn
OJ S 63/2026 31/03/2026
Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Oibreacha

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Magistrat der Stadt Eschborn

R-phost: michaela.artus-kraft@bespoke.partners

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: EWB_Erweiterungsneubau 50m Schwimmhalle Wiesenbad Eschborn

Cur síos: Kurzbeschreibung der Beschaffung: EWB_ARC 18_Innentüren

Aitheantóir an nós imeachta: a4023472-d96d-452d-852e-30e185f0af4e

Aitheantóir inmheánach: EWB_ARC_18

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45212212 Construction work for swimming pool

Aicmiú breise (cpv): 44221200 Doors

2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Hauptstraße 258-260

Baile: Eschborn

Cód poist: 65760

Foroinn tíre (NUTS): Main-Taunus-Kreis (DE71A)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vob-a-eu -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0010

Teideal: EWB_ARC_18_Innentüren

Cur síos: Der Magistrat Eschborn beabsichtigt den Erweiterungsneubau mit 50 m Schwimmhalle für das Wiesenbad in Eschborn. Die Stadtverordnetenversammlung hat der vom Magistrat vorgelegten Planung der zusätzlichen Schwimmhalle im September 2018 mehrheitlich zugestimmt. Es werden acht 50 Meter lange Bahnen realisiert sowie eine eigene Eingangshalle für den Erweiterungsneubau. Die Schwimmhalle wird einen flexiblen Hub Boden erhalten. Darüber hinaus wird die Schwimmhalle mit Schiebetürenausgestattet, welche im Sommer zum Freibad hin geöffnet werden können. Die Kosten für diese Maßnahme betragen rund 15,7 Mio. € brutto. Der Zugang zum Gelände ist über die vorhandenen Zuwegungen von der Hauptstraße gegeben. Die Arbeiten finden bei laufendem Schwimmbadbetrieb statt.; ; Innentüren: Innentüren Holz: 1,000 St Tür Allgemein 87,5/212,5 /15; 1,000 St Tür Allgemein 87,5/212,5/13; 3,000 St Tür Allgemein 100/212,5/11,5; 2,000 St Tür Feuchtraum 87,5/212,5/11,5; 1,000 St Tür Feuchtraum 87,5/212,5/30; 9,000 St Tür Feuchtraum 100/212,5/11,5; 1,000 St Tür Naßraum 62,5/212,5/12,5; 4,000 St Tür Naßraum 87,5/212,5/11,5; 5,000 St Tür Naßraum 100/212,5/11,5; 1,000 St Tür Naßraum 100/212,5/20; 1,000 St Tür Naßraum 100/212,5/24; 1,000 St Tür Naßraum 100/212,5/30; 5,000 St Tür Feuerschutztür T30 100/212,5/11,5; 2,000 St Tür Feuerschutztür T30 100/212,5/30; 3,000 St Tür Feuerschutztür T30-RS 100/212,5/11,5; 1,000 St Tür Feuerschutztür T30-RS 100/212,5 /17,5; 35,000 St Obentürschließer; 5,000 St Bad-Garnitur; 2,000 St Dichtschließend; 2,000 St Lüftungsgitter; 3,000 St Türblatt gekürzt; 23,000 St Wandtürstopper; 3,000 St Bodentürstopper; Innentüren Stahlblech: 1,000 St IT / T30-RS-1/ b x h 1135 x 2135 mm / Wandstärke 300 mm / OTS /D-D; 1,000 St IT / T30-1/ b x h 1135 x 2135 mm / Wandstärke 300 mm / OTS /D-D; 4,000 St IT / T30-1/ b x h 1010 x 2135 mm / Wandstärke 175 mm / OTS /D-D; 1,000 St IT / T30-1/ b x h 1010 x 2260 mm / Wandstärke 175 mm / OTS /D-D; 1,000 St IT / T30-2/ b x h 2010 x 2135 mm / Wandstärke 300 mm / OTS /D-D; 1,000 St AT / T30-2/ b x h 2510 x 2135 mm / Wandstärke 300 mm / OTS /D-D; 1,000 St IT / T30-RS-1/ b x h 1010 x 2135 mm / Wandstärke 240 mm / OTS /D-D; 1,000 St IT / T30-2/ b x h 1510 x 2135 mm / Wandstärke 175 mm / OTS /D-D; 2,000 St IK / b x h 800 x 1250 mm / Wandstärke 120 mm / OTS /K-D; Aitheantóir inmheánach: LOT-0001 EWB_ARC_18

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45212212 Construction work for swimming pool

Aicmiú breise (cpv): 44221200 Doors

5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Hauptstraße 258-260

Baile: Eschborn

Cód poist: 65760

Foroinn tíre (NUTS): Main-Taunus-Kreis (DE71A)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 35 Laethanta

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ceanglas tairisceana

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá Eolas breise: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für: startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#, #Besonders auch geeignet für:selbst#

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Cur síos: Gewichtung (Prozentanteil, genau): 100%

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.subreport.de/E45628952>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.subreport.de/E45628952>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 30/04/2026 09:30:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 35 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Die Unterlagen werden nachgefordert

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 30/04/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Eolas breise: Zur Öffnung der Angebote sind Bieter nicht zugelassen.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Tá gá le comhaontú neamhnóchta: níl

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear fócaíocht leictreonach: níl

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh: Die Bietergemeinschaft hat mit ihrem Angebot eine Erklärung aller Mitglieder in Textform abzugeben, - in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist, - in der alle Mitglieder aufgeführt sind und der für die Durchführung des Vertrags bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist, - dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt, - dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften.

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht idirghabhála: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Magistrat der Stadt Eschborn

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair: Magistrat der Stadt Eschborn

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: Magistrat der Stadt Eschborn

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Magistrat der Stadt Eschborn

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí: Magistrat der Stadt Eschborn

8. Eagraíochtaí**8.1. ORG-0001**

Ainm oifigiúil: Magistrat der Stadt Eschborn

Uimhir chlárúcháin: 06436003-11111-82

Seoladh poist: Ludwig-Erhard-Straße 30-34

Baile: Eschborn

Cód poist: 65760

Foroinn tíre (NUTS): Main-Taunus-Kreis (DE71A)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: be.spoke advisory services

R-phost: michaela.artus-kraft@bespoke.partners

Teil.: +4969204367716

Seoladh idirlín: <https://www.eschborn.de>

Próifíl an cheannaitheora: <https://www.eschborn.de>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. **ORG-0002**

Ainm oifigiúil: Vergabekammer des Landes Hessen beim Regierungspräsidium Darmstadt

Uimhir chlárúcháin: DE812056745

Seoladh poist: Wilhelminenstraße 1-3

Baile: Darmstadt

Cód poist: 64283

Foroinn tíre (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabekammer@rpda.hessen.de

Teil.: +49 61511126603

Facs: +49 611327648534

Seoladh idirlín: <https://rp-darmstadt.hessen.de>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

Eagraíocht idirghabhála

8.1. **ORG-0003**

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 9b22168c-6b5c-479a-9a3b-6443470ab920 - 01

Cineál na foirme: Iomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 27/03/2026 17:32:02 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 222133-2026

Uimhir eagráin IO S: 63/2026

Dáta foilsithe: 31/03/2026